



# 오리건주 COVID-19 백신에 대해 자주 묻는 질문

이주 및 계절 농장 근로자, 해산물 및 농업 작업자, 그리고 식품 가공 근로자는 COVID-19 백신 접종을 받을 수 있습니다.

다음은 가장 자주 묻는 질문들에 대한 답변입니다.

## Q: 왜 제가 COVID-19 백신 접종을 받아야 합니까?

백신 접종은 COVID-19로부터 귀하와 귀하가 사랑하는 사람들을 지킬 수 있는 안전하고 효과적인 방법입니다. 백신은 COVID-19에 맞서 싸우도록 우리 몸을 더욱 강하게 만들어 주고 병에 걸리지 않도록 보호해 줍니다. 백신을 접종 받아서 COVID-19에 감염되는 일은 없습니다.

## Q: COVID-19 백신은 안전합니까?

모든 COVID-19 백신은 안전하고 효과적인지 확인하기 위한 시험을 거쳤습니다. 이들은 다양한 배경, 연령대, 지역 사회의 많은 오리건 주민들을 포함하여 수만 명의 사람들을 대상으로 시험을 했으며, 이들 중 많은 사람들이 만성 심장 또는 폐 질환, 당뇨병, 면역 저하 상태와 같은 근본적인 의학적 문제를 가지고 있었습니다.

## Q: 백신이 COVID-19에 걸리지 않도록 저를 보호해 줍니까?

COVID-19 백신은 심각한 질병과 입원을 예방하는 데 매우 효과적입니다.

## Q: COVID-19 백신의 부작용은 무엇입니까?

백신 주사를 맞고 나서, 백신 주사를 맞은 팔의 부위가 아플 수 있습니다. 또한, 어떤 사람들은 며칠 동안 피로를 느끼거나 발열이 있습니다. 이것은 몸이 아프다는 의미가 아닙니다. 이것은 백신이 우리의 몸을 건강하게 유지하기 위해 작동하고 있다는 것을 의미합니다.

**Q: 백신은 어떻게 작용합니까?**

백신은 바이러스 외부의 단백질과 동일한 무해한 단백질을 만드는 방법을 우리 세포에 알려줍니다. 우리의 면역 체계는 이 단백질을 확인하고, 우리가 감염될 경우 COVID-19 바이러스와 싸우는 방법을 기억할 항체를 만듭니다.

**Q: 저는 이미 COVID-19에 걸린 적이 있습니다. 그래도 백신 접종을 받아야 합니까?**

그렇습니다. COVID-19를 이미 앓았더라도, 백신은 여러분과 여러분 주변 사람들을 보호하는 데 도움이 됩니다. 백신 접종을 받기 전에 COVID-19에서 완전히 회복될 때까지 기다리십시오.

**Q: 어디에서 백신 접종을 받을 수 있습니까?**

가까운 곳의 백신 접종 서비스 제공자를 찾으시려면 [백신 접종 장소 지도](#)를 방문하시거나 211번 또는 (866) 698-6155번으로 전화하시면 모든 언어로 정보와 지원을 받으실 수 있습니다.

**Q: 접종 비용이 얼마입니까? 보험이 필요합니까?**

이 백신은 오리건주의 모든 사람들에게 무료로 제공됩니다. 예약 또는 백신에 대한 비용은 없습니다. 백신 접종에는 건강 보험이 필요하지 않습니다.

**Q: 자격을 증명하기 위해 신분증을 지참해야 합니까?**

아니요. 자격 증명서를 가지고 올 필요가 없습니다. 농장, 해산물 시설 또는 식품 가공 시설에서 일하는지 물을 수 있습니다. 개인 신분증을 제공하라는 요청을 받을 수 있습니다.

**Q: 백신 접종을 받으려면 사회보장번호를 제시해야 합니까?**

아니요. 사회보장번호는 필요하지 않습니다.

**Q: 백신 접종을 받으려면 미국 시민이어야 합니까? 백신 접종이 제 이민자 신분에 영향을 미치거나 공공 부담으로 간주됩니까?**

자격이 있는 오리건주의 모든 사람이 백신 접종을 받을 수 있습니다. 귀하가 미국 시민권자일 필요는 없으며, 백신 접종은 이민자 신분에 영향을 미치거나 공공 부담으로 간주되지 않습니다.

**Q: COVID-19 백신에는 무엇이 들어 있습니까?**

백신은 DNA를 바꾸지 않으며, 살아있는 바이러스나 동물 성분을 포함하고 있지 않습니다. 화이자 코미나티 및 모더나 백신은 신체에서 자연적으로 생성된 물질로 만들어집니다. 존슨앤드존슨 백신은 COVID-19에 대한 면역력을 높여주는 바이러스를 사용합니다.

**Q: 백신에 태아 세포가 있습니까?**

아닙니다. 어떤 백신에도 태아 세포는 없습니다. 존슨앤드존슨 백신은 우리 몸에 명령을 전달하기 위해 무해한 감기 바이러스를 사용합니다. 이 백신 바이러스를 생산하려면 수년 전 태아 조직에서 채취한 세포를 사용하여 실험실에서 세포를 배양하는 것이 필요하지만, 완성된 백신은 정제되어 태아 세포나 인간 DNA가 포함되어 있지 않습니다.

**Q: 제가 두 번째 백신 접종을 받아야 합니까? 언제 어디에서 백신 접종을 받아야 하는지 어떻게 알 수 있습니까?**

화이자 코미나티 및 모더나 백신의 경우, 두 번의 백신 접종이 필요합니다. 첫 번째 주사를 맞은 후 3~4주 후에 두 번째 주사를 맞습니다. 두 번의 백신 접종을 모두 받는 것이 중요합니다. 첫 번째 주사를 맞은 의료기관에서 두 번째 주사 접종을 예약하기 위해 연락을 드릴 것입니다. 존슨앤드존슨 백신은 한 번의 주사만 맞으면 됩니다.

어떤 백신을 받는지, 그리고 필요할 경우 어떤 후속 조치가 필요한지 알려드릴 것입니다. 귀하는 백신 접종 증명서를 받게 됩니다. 귀하가 받은 카드를 잃어 버리지 마십시오.

**Q: 백신 접종 카드를 분실하면 어떻게 합니까?**

백신 접종 카드를 분실하거나 이것이 손상되는 경우, 백신 접종 기록을 증명서로 사용할 수 있습니다. 다음과 같은 방법을 통해 백신 접종 기록을 입수할 수 있습니다.

- 귀하의 의료 서비스 제공자에 알아보거나 그들의 웹사이트를 방문해서 면역 기록을 확인합니다.
- OHA의 [예방접종 자원 웹페이지](#)를 방문하여 기록을 요청합니다. 기록을 입수하는데 5일이 걸릴 수 있습니다.
- 영어 외의 언어로 도움이 필요한 경우 211에 전화하십시오.

**Q: 1차 접종은 다른 주에서 했는데 2차 접종은 오리건주에서 할 수 있습니까? 1차 접종을 오리건주에서 맞는 경우, 2차 접종을 다른 주에서 맞을 수 있습니까?**

다른 주에서 1차 접종을 받았더라도 오리건주에서 2차 접종을 받을 수 있습니다. 귀하는 어떤 백신 접종을 받았는지 보여주는 첫 번째 백신 접종 증명 카드를 제공해야 합니다. 오리건주에서 1차 접종을 받았지만 다른 주에서 2차 접종을 받아야 하는 경우, 1차 백신 접종을 받았음을 증명하는 카드를 보관하십시오.

**Q: 저는 임신을 했습니다. 제가 COVID-19 백신 접종을 받을 수 있습니까?**

그렇습니다. 임신 중이거나 최근에 임신한 사람은 임신하지 않은 사람에 비해 COVID-19를 중증으로 앓을 가능성이 더 높습니다. 임신 중 COVID-19로 인한 심각한 질병은 백신을 완전히 접종하면 예방할 수 있습니다. 미국 질병 통제 예방 센터(CDC)는 임신 중이거나, 모유 수유 중이거나, 현재 임신을 시도 중이거나, 미래에 임신할 가능성이 있는 사람들을 포함하여 만 12세 이상의 모든 사람들이 COVID-19 백신 접종을 받을 것을 권장합니다.

**Q: 백신은 필수적입니까?**

고용주가 일정한 예외를 두고 근로자가 백신을 접종받도록 요구할 수 있습니다. 백신이 필수인지 고용주에게 문의하십시오. 귀하의 고용주가 백신 접종을 요구하지만, 귀하가 진심으로 믿는 종교적 신념, 장애 또는 백신 접종을 방해하는 건강상의 문제가 있는 경우, 귀하의 고용주는 귀하에 대한 [예외](#)를 요청해야 할 수 있습니다.

**Q: 어디에서 자세한 정보를 얻을 수 있습니까?**

더 자세한 정보는 [covidvaccine.oregon.gov](https://covidvaccine.oregon.gov) (영어) 또는 [vacunacovid.oregon.gov](https://vacunacovid.oregon.gov)(스페인어)를 방문하십시오. 또한 211 또는 (866) 698-6155번으로 전화하여 모든 언어로 정보를 얻으실 수 있습니다.

문서 접근성: 장애인 또는 영어 이외의 언어를 사용하는 분들을 위해, OHA는 번역본, 큰 글자 인쇄물 또는 점자와 같이 다른 형태로 정보를 제공할 수 있습니다. 건강정보센터(1-971-673-2411, 711 TTY 또는 [COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us](mailto:COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us))로 문의하십시오.